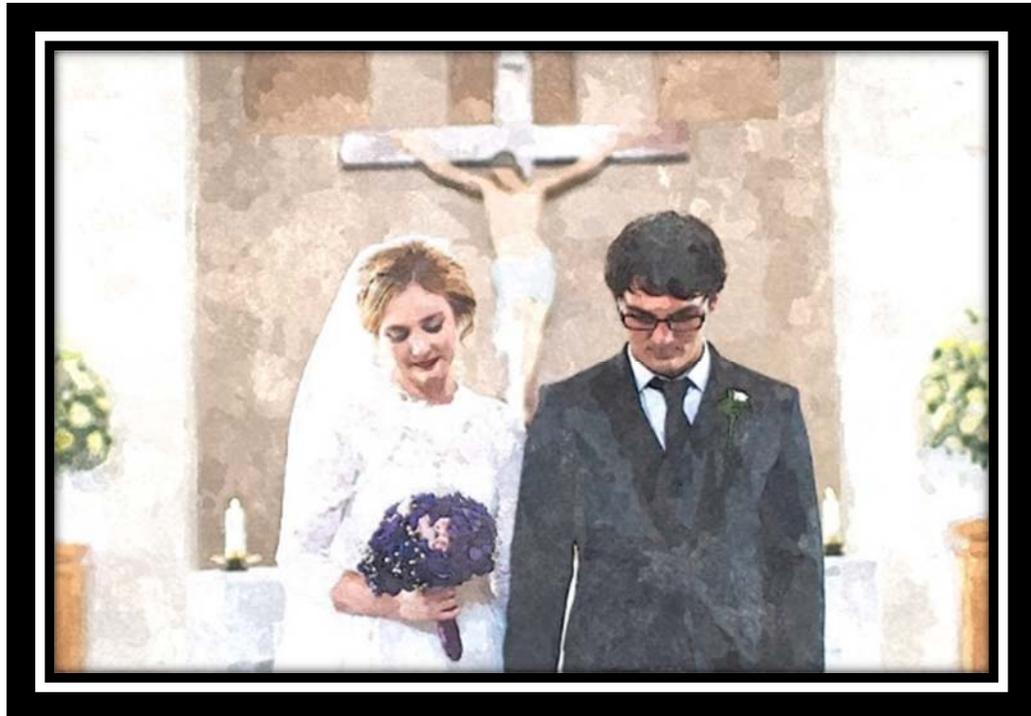


Celebrando el Sacramento del Matrimonio



ST. VINCENT DE PAUL
CATHOLIC CHURCH



LA CELEBRACIÓN DE LA BODA



Las bodas son momentos especiales y alegres para las novias y los novios, sus familias y amigos, y para la comunidad parroquial. El nuevo comienzo, el amor, la promesa y la esperanza hacen de la celebración de una boda un momento especial y lleno de gracia en nuestras vidas.

La iglesia da la bienvenida a sus miembros para celebrar y solemnizar sus bodas en el contexto de nuestra oración como cristianos. De hecho, el matrimonio es tan importante en la vida cristiana que se llama Sacramento.

Se cuida mucho de que esta celebración especial sea reverente, graciosa, hermosa y abierta al movimiento del Espíritu de Dios entre nosotros. La celebración de los sacramentos, incluyendo el matrimonio, siempre está enraizada en las Escrituras para que podamos ser nutridos y fortalecidos por la Palabra de Dios y siempre celebrados como comunidad. Como tal, reunimos a nuestros hermanos y hermanas en la fe y pedimos su apoyo de oración.

Sus votos serán intercambiados en un acto de adoración pública, en presencia del pueblo de Dios, y la asamblea reunida. Las oraciones, las lecturas de las Escrituras, los votos y el intercambio de anillos son expresiones de su fe en Dios y en uno al otro.

Estas celebraciones son incompletas a menos que estén llenas de canto, gestos de oración y el silencio en que oímos la voz de Dios en nuestras vidas.

Con este espíritu, la Iglesia de San Vicente de Paúl proporciona las siguientes reglas para

celebrar bodas en el edificio que alberga esta comunidad de oración. Las bodas en la Iglesia de San Vicente de Paúl se celebran de acuerdo con el Rito de Matrimonio que se encuentra dentro de las enseñanzas de la Iglesia Católica Romana.

PROGRAMACIÓN DE LA CELEBRACIÓN



Las bodas están programadas con respecto a los deseos de la pareja y la disponibilidad del edificio de la iglesia. La iglesia está disponible para bodas los viernes por la noche a las 6pm o 7pm (excepto el primer viernes del mes), así como los sábados a las 11am, 2pm o 7pm.

Hay momentos particulares durante el año en que el calendario litúrgico desalienta la celebración de bodas; Cuaresma, siendo el marco de tiempo primario debido a su énfasis en ayuno y actos penitenciales. A la luz de esto, las bodas no suelen tener lugar entre el miércoles de ceniza y el domingo de Pascua.

INVITAMOS Y DAMOS LA BIENVENIDA A SUS PREGUNTAS SOBRE ESTAS INSTRUCCIONES. A CAMBIO, LE PEDIMOS SU APERTURA A LOS RITUALES LITÚRGICOS DE LA IGLESIA CATÓLICA Y LAS COSTUMBRES DE NUESTRA PARROQUIA.

¿DEBEMOS CASARNOS EN UN CELEBRACIÓN DE LA EUCARISTÍA O LITURGIA DEL SERVICIO DE LA PALABRA?



En primer lugar, vamos a entender la diferencia entre los dos. Cada celebración de la Eucaristía consiste en la Liturgia de la Palabra: rito de entrada, proclamación de las Escrituras, homilía, oraciones de los fieles; Y la liturgia de la Eucaristía: presentación del pan y del vino, la oración eucarística y la santa comunión.

Cuando se celebra una boda, el rito matrimonial tiene lugar inmediatamente después de la homilía y antes de las oraciones de los fieles. Cuando se celebra una boda fuera de la Eucaristía (Misa), ésta consiste en la Liturgia de la Palabra, el rito del matrimonio, las oraciones de los fieles, las oraciones, bendiciones finales.

La decisión de celebrar la boda dentro o fuera de la Misa debe hacerse en consulta con el sacerdote que está ayudando en la preparación de su matrimonio. Al hacerlo, usted tendrá que considerar lo siguiente:

*** CUANDO LA NOVIA Y EL NOVIO SON BAUTIZADOS CATÓLICOS, UNA MISA DE BODAS COMPLETA ES LA NORMA.**

¿Asiste actualmente a la misa?
¿Domingo? Si no, ¿se ha comprometido a volver a la asistencia semanal?

*** ¿ES UNA DE LAS PARTES NO CATÓLICA?**

En el caso de un matrimonio interreligioso en el que se pide una Misa completa, de conformidad con el Derecho Canónico, sólo el Partido Católico y los invitados católicos serán invitados a recibir la Santa Comunión. Es por esta razón, un diálogo abierto en la determinación de que el establecimiento de la Misa completa o el rito del matrimonio sólo - mejor servir a las necesidades de cada pareja.

Ya sea que el matrimonio tenga lugar en el contexto de una misa completa o dentro del rito matrimonial, ambos sindicatos son sacramentales y vinculantes ante los ojos de la Iglesia.

Notas:



MATRIMONIO DENTRO DE LA MISA

LLEGADA DE HUÉSPEDES

- Preludio

RITOS INTRODUCTORIOS

- Procesión y canción (s) de entrada
- Saludo (Sacerdote)
- Oración de Apertura (Sacerdote)

LITURGIA DE LA PALABRA

- Primera Lectura (Lector)
- Salmo Responsorial (Cantor / Lector y Congregación)
- Segunda Lectura (Lector)
- Aclamación del Evangelio (Cantor y Congregación)
- Lectura del Evangelio (Sacerdote o diácono)
- Homilía (Sacerdote o Diácono)

RITO DEL MATRIMONIO

- Novia y el novio y los asistentes se mueven en su lugar antes del altar
- Instrucción (Sacerdote)
- Declaración de Intenciones (Novia y Novio)
- Votos (novia y novio)
- Bendición de los Anillos (Sacerdote)
- Intercambio de anillos (novia y novio)
- Invitación a las Oraciones de los Fieles (Sacerdote)
- Oraciones de los fieles (Lector)
- Conclusión a las Oraciones de los

Fieles (Sacerdote)

- Los asistentes regresan a Congregación

LITURGIA DE LA EUCARISTÍA

- El pan y el vino son llevados al altar y preparados
- Prefacio (Sacerdote)
- Santo, Santo, Santo (Congregación)
- Oración Eucarística
- Aclamación conmemorativa (Congregación)
- Amén (Congregación)

RITO DE LA COMUNIÓN

- Oración del Señor (Congregación)
- Bendición Nupcial (Sacerdote)
- Procesión de Comunión - Pareja regresa al frente para la oración
- Presentación de la pareja a la Congregación
- Intercambio de beso

RECESIÓN Y MÚSICA DE SALIDA

- Este símbolo indica cuando se puede usar música en tu boda.

- Este símbolo indica elementos de la liturgia del Sacramento del Matrimonio. Estos artículos deben ser cantados.

*** Información musical en la pág. 9**

Notas:



RITO MATRIMONIAL SIN LA EUCARISTÍA

LLEGADA DE HUÉSPEDES

-  Preludio

RITOS INTRODUCTORIOS

-  Procesión
- Saludo (Sacerdote o Diácono)
- Rezo inicial (Sacerdote o diácono)

LITURGIA DE LA PALABRA

- Primera Lectura (Lector)
-  Salmo Responsorial
(Cantor / Lector y Congregación)
- Segunda Lectura (Lector)
-  Aclamación del Evangelio (Cantor y Congregación)
- Lectura del Evangelio (Sacerdote o Diácono)
- Homilía (Sacerdote o Diácono)

RITO DEL MATRIMONIO

- Novia y el novio y los asistentes se mueven al altar
- Instrucción (Sacerdote)
- Declaración de Intenciones (Novia y Novio)
- Votos (novia y novio)
- Bendición de los Anillos (Sacerdote)
- Intercambio de anillos (novia y novio)
- Invitación a las Oraciones de los Fieles (Sacerdote)
- Oraciones de los fieles (Lector)
- Bendición nupcial (sacerdote)
- padres de la novia y del novio
- Oración del Señor (Congregación)
- Bendición (Sacerdote)
- Presentación de la pareja a la Congregación
- Intercambio de besos
-  Recessional

 - **Este símbolo indica cuando se puede usar música en tu boda.**

 - **Este símbolo indica elementos de la liturgia del sacramento del Matrimonio. Estos artículos deben ser cantados.**

Notas:



COORDINADOR DE MATRIMONIOS Y COORDINADORA DE BODAS

COORDINADORA DE MATRIMONIOS

Su coordinadora de bodas, María González es la primera persona de contacto que encontrará antes de su boda. La coordinadora le ayudará con su preparación matrimonial desde el día que se reúna con el sacerdote hasta el día de su boda. La coordinadora es responsable de lo siguiente: papeleo, planificación familiar natural (NFP), retiros, parejas patrocinadoras, honorarios de boda, programación y licencias de matrimonio. Todas las preguntas relacionadas con la preparación, el papeleo y las clases tienen que pasar por la coordinadora del matrimonio.

SU COORDINADORA DE BODA

Su coordinadora de la boda está aquí para ayudarle a hacer la planificación de su ceremonia de boda real tan exitosa y libre de estrés como sea posible. Como tal, por favor comuníquese con **María González 636-4020 x 17** -un mínimo de tres meses antes de la fecha de su boda- y ella le proporcionará información de contacto para su coordinadora.

Su enlace de la boda proporcionará la información invaluable de todo hasta conseguir una sensación de la disposición de la iglesia, a cerciorarse de que usted entiende requisitos litúrgicos, a caminar le a través de cada aspecto de la ceremonia - todo en un esfuerzo para asegurarle que estén preparados bien una vez que El día de la boda real llegue!

¡Tenga en cuenta! Mientras que su coordinadora de la boda está disponible para reunirse con usted y responder a todas y cada una de sus preguntas durante la fase de planificación, y estará a la mano tanto la noche del ensayo, así como el día de la boda para asegurarse de que todo funcione sin problemas. En mente que no son un paradero para su florista, fotógrafo, o la limpieza de la tripulación. Esta es la oportunidad ideal donde la asignación de responsabilidades a los miembros de la familia extendida o amigos cercanos es muy útil.

EL ENTORNO

Su coordinadora pasará con usted en detalle los arreglos de asiento adecuado para la novia, el novio, los asistentes, y los miembros de la familia inmediata, así como las áreas apropiadas para la colocación de los arreglos florales.

La entrega floral necesitará ser coordinada dentro de su marco de tiempo reservado. Su coordinadora será capaz de ayudar con la programación de este. Las flores pueden ser colocadas cerca, **pero no en el altar.**

Planee tener **una hora** antes de la hora de inicio de su boda para decorar la iglesia. Esto es importante ya que a menudo hay más de un evento programado en cualquier sábado dado.

Si usted piensa que va a necesitar más tiempo, por favor póngase en contacto con su coordinadora y ella va a ver con el planificador de instalaciones para ver si el tiempo adicional está disponible.



EL ESPACIO DE ADORACIÓN Y FOTOGRAFÍA-VIDEOGRAFÍA



Para evitar problemas de seguridad, así como para minimizar el trabajo de custodia, no se permite lanzar alpiste, arroz, confeti o uso de chispas, fuegos artificiales y luminarias volantes en la entrada de la iglesia, en la plaza o en los pasillos que conducen a las entradas de la iglesia. Las burbujas de soplado, las palomas sueltas y las luminarias de papelería se permiten al aire libre.

La decoración estacional del espacio de adoración no puede ser alterada. Sin embargo, en el caso del espacio de reunión, es permisible mover las cosas siempre y cuando sean devueltas a su ubicación original. Tu coordinadora puede ayudarte a guiarte en esta área.

Muchas parejas han encontrado la sencillez elegante del espacio de adoración transmite una reverencia y belleza que requiere poca o ninguna decoración. Es posible que desee considerar esto al planificar su boda.

Es su responsabilidad ver que las imágenes están terminadas y todos los muebles de la iglesia son devueltos a su lugar normal antes de salir de la iglesia después de la ceremonia de la boda.

FOTOGRAFÍA Y VIDEOGRAFÍA

Si el tiempo lo permite, por favor planee tomar bastantes fotos y videos antes de la ceremonia, de nuevo teniendo en cuenta los eventos que preceden o siguen a su

boda.

Por respeto a la liturgia, una vez que la boda comienza, fotógrafos y videógrafos no están autorizados a vagar por el espacio de adoración.

Las áreas designadas a la parte posterior y los lados del espacio de adoración se usan durante este tiempo. Las luces portátiles, los paraguas, etc. no se permiten dentro del espacio de la adoración. Si su fotógrafo / videógrafo nunca ha servido en una boda en San Vicente de Paúl, se le anima a establecer un tiempo con él / ella para recorrer el edificio para familiarizarlos con el diseño del espacio.

¡Tenga en cuenta! Las reglas anteriores están diseñadas para honrar la sacralidad del sacramento que tiene lugar en el altar. Como tal, se le pide que comparta con su fotógrafo / videógrafo antes del día de su boda, ya que su coordinadora les pedirá que se muden si las reglas no se observan. La mayoría de los fotógrafos / videógrafos profesionales serán conscientes de estas directrices y son respetuosos de la liturgia católica.

Una directriz separada será dado a la pareja a proporcionar el fotógrafo y videógrafo. Usted tendrá tiempo antes y después en el ensayo para caminar con el fotógrafo/Videógrafo a través de la iglesia.



ÁREAS DE VESTIR

Nos complace ofrecer una habitación de novia donde la novia y sus asistentes pueden vestirse y prepararse para la boda. Este espacio ofrece una buena iluminación, un baño y espacio grande espejo. Los hombres de la boda son bienvenidos a usar la guardería y / o baños de la iglesia, pero si es posible, se les anima a llegar a la iglesia vestida para la boda.

¡Tenga en cuenta! En ningún momento la bebidas alcohólicas o fumar permitido en la habitación de la novia o cualquiera de las áreas de vestir utilizado por la fiesta de bodas.

LIMPIAR

Todas las habitaciones deben ser devueltas a la orden tan pronto como sea posible después de la boda y antes de la salida de la fiesta de la boda para la recepción. Esto es particularmente cierto de la habitación de la novia, ya que esta sala también sirve como el lugar donde los sacerdotes se visten antes de la próxima Misa. Tal vez desee considerar pedir a un miembro de la familia o amigo que no está en la fiesta de bodas para ayudar en este sentido.

Los ujieres u otros miembros de su partido son responsables de devolver cualquier cosa que fue movida desde el espacio de reunión a su lugar apropiado. Las coordinadoras no son responsables de la limpieza, pero estarán disponibles inmediatamente después de la boda para contestar cualquier pregunta que usted pueda tener.

Notas:

LA PROCESIÓN DE ENTRADA

La novia y el novio son los ministros del sacramento del matrimonio; Como tal, entran en la asamblea desde la misma puerta, evitando cualquier sugerencia visual de que uno es más importante que el otro.

Otros miembros que participan en la procesión y que también entran desde las puertas principales son los abuelos y los padres de la novia y el novio, los asistentes, los servidores del altar, el sacerdote y / o el diácono, el novio, y finalmente, la novia y su padre*. Se prefiere que los asistentes entren juntos. La separación de los hombres y las mujeres en la procesión (damas de honor primero seguida por padrinos de boda) es una separación artificial de la gente que se ha elegido para venir junto para el día.

El sacerdote o diácono va a la entrada para dar la bienvenida a la novia y el novio. Todos entran entonces en procesión.

Procesión de entrada

- La Cruz - Velas
- Sacerdote-Novio
- Dama - Chambelán
- Dama - Chambelán
- Dama de honor
- El mejor hombre
- Padre * - Novia

* O otro familiar cercano o amigo



MINISTROS

LOS MINISTROS

En la tradición católica romana, la novia y el novio ministra el sacramento del matrimonio entre sí. Un sacerdote o diácono y por lo menos dos testigos también están obligados a estar presentes.

Ordinariamente, uno de los párrocos o diáconos presidirá la boda. Si una pareja tiene una relación especial con uno de los clérigos, son libres de pedirle que presida. Dependiendo de la disponibilidad, todas las solicitudes se consideran.

En ocasiones, una pareja puede querer invitar a un sacerdote o diácono que es un amigo de la familia o pariente para presidir la boda. En este caso, la pareja debe mencionar esto durante la cita inicial con el sacerdote o tan pronto como sea posible en el proceso de preparación a la coordinadora de matrimonio **María Tolan**.

Un sacerdote o diácono que viene de fuera del estado para officiar en una boda debe recibir la delegación de la Diócesis de Little Rock. María, coordinadora del matrimonio, supervisará este proceso. Una vez que se da la delegación, el sacerdote o diácono visitante debe registrarse en el juzgado del condado antes de la boda y se le pedirá que observe la ley de la iglesia y las costumbres de la parroquia con respecto a la celebración del Sacramento. Los ministros no católicos son bienvenidos a ayudar. Deben comunicarse directamente con el sacerdote o el diácono para recibir instrucciones.

Los arreglos para los músicos y cantores deben ser hechos por la novia y el novio en **Menos de 3 meses antes de la boda**. Muchas veces estos ministros pueden ser elegidos entre aquellos que ya sirven dentro de la parroquia. Los ministros de fuera de la comunidad parroquial también pueden ser invitados a participar en su boda y se les pedirá que respeten los ritos de nuestra iglesia y las costumbres de nuestra

parroquia. Consulte "Reglas de música" para más información.

**** Los músicos y cantantes deben pasar por la Directora de Música Parroquial Lourdes Montgomery 786.208.1406 ****

Los lectores y los que leerán las oraciones de los fieles suelen ser elegidos entre la familia de la novia y el novio o amigos. Deberían recibir una copia de las lecturas de las Escrituras con suficiente antelación para que puedan practicar la proclamación de la Palabra de Dios con eficacia y reverencia. También se les dará instrucciones específicas la noche antes de la boda en el ensayo. La selección de lectura se adjuntará a las directrices.

La familia y los amigos suelen funcionar como ujieres y así cumplir parte del ministerio de la hospitalidad. La coordinadora de la boda le dará más instrucciones a los ujieres y saludadores en el ensayo.

Un mínimo de tres servidores de altar son necesarios para ayudar al sacerdote o al diácono durante la boda. Las parejas son bienvenidas a preguntar a miembros de la familia o amigos que han tenido experiencia como servidores de altar en una boda católica. En el caso de que no haya miembros de la familia disponibles, el enlace programará los servidores del altar de dentro de la parroquia.

Los portadores de anillos y las niñas de flores no son necesarios para la celebración del matrimonio. Las parejas que desean pedir a los niños especiales en sus vidas para ser una parte de su ceremonia de la boda se les piden considerar la edad de los niños involucrados y si su presencia se sumará o detraer a la solemnidad alegre de la celebración. Ningunos pétalos de la flor, sea de seda o natural, u otros materiales se pueden caer en los pasillos, el santuario, o fuera de la iglesia.



PAUTAS DE LA MÚSICA

De manera similar, la música elegida para su boda debe reflejar su compromiso mutuo mientras expresa la alegría y acción de gracias que sienten hacia Dios por reunirse. Aunque la música puede ser instrumental o vocal, siempre que sea posible, la participación de la congregación a través del canto es muy alentada, ya que los invitados a la boda no son meramente observadores, son participantes activos, ofrecen oraciones y bendiciones a la pareja.

Una misa de bodas es un testimonio de la vida, la respiración, el Cuerpo de Cristo. Es celebrado por los que se han reunido. Como tal, la música viene de las personas presentes, por lo tanto, el uso de música **pregrabada no está permitido.**

Aunque las canciones seculares del amor se pueden utilizar durante el preludio mientras que los huéspedes se están asentando, no se permiten una vez que la boda comienza. Dado que estas canciones fueron compuestas con fines de entretenimiento más que como expresiones de fe en Dios, no son ni coherentes con la naturaleza de la liturgia, ni ayudan a la asamblea a rezar. ¡Eso no quiere decir que este es un juicio de que estas canciones son malas! Más bien, es simplemente una cuestión de música secular que es un ajuste mejor para la cena de ensayo o la recepción de la boda donde pueden destacar otros aspectos de la boda.

Cuando se elige a los ministros de música, mientras se pide a una hermana o hermano para cantar un solo es perfectamente aceptable, no importa cuán buena voz son bendecidos con, no es inusual para un familiar cercano o un amigo ser superado con emoción y / o Nervios una vez que la ceremonia de la boda realmente se pone en marcha. Por lo tanto, utilice su mejor juicio en este sentido. Si usted contrata o trae a músicos -aunque sean de otra iglesia católica- por favor haga un punto para programar una reunión con **la directora musical Lourdes Montgomery 786-208-1406,**

ya que es imperativo que se les informe sobre nuestro equipo y requisitos,

Todos los puntos anteriores deben ser considerados en la selección de música de la boda. ¿La música se relaciona temáticamente con las lecturas de las Escrituras? ¿Realza el flujo de la liturgia y honra la santidad de lo que está ocurriendo? Una vez más, el director de música de la parroquia y / o enlace están felices de ayudarle con respuestas a estas preguntas.

Su enlace de la boda, junto con el director de música, le ayudará a encontrar músicos. Por favor haga todo lo posible para reunirse tan pronto como sea posible con su enlace y el director musical en este sentido. Las tarifas son fijadas y pagadas directamente a los músicos por separado de cualquier otro honorario de la boda

EL ENSAYO

El ensayo de la boda permite a los miembros de la boda inmediata familiarizarse con el ambiente físico de nuestra iglesia así como los papeles públicos que asumirán como parte de la liturgia. Los ensayos suelen estar programados para las 5:00 pm del viernes por la noche antes de la boda y son conducidos por el enlace de la boda. Además de hacer que todos se sientan cómodos con sus papeles, el enlace también ayudará a explicar la naturaleza litúrgica de la celebración. Con este fin, el ensayo comenzará y terminará con una breve oración.

Para asegurar el buen flujo de la ceremonia de la boda, pedimos que todos los miembros de la fiesta de bodas estén presentes en el ensayo y lleguen a tiempo. Si una invitación para el ensayo se envía, esta es una oportunidad perfecta para destacar este punto!

El enlace tendrá toda la información pertinente sobre las lecturas, las oraciones, las canciones, etc., sin embargo, el ensayo se ejecutará mucho más suavemente si todas las discusiones y decisiones se han hecho antes de la noche del ensayo.



DIVERSO

LA LICENCIA DE MATRIMONIO CIVIL

Una licencia de matrimonio debe ser comprada en un tribunal del condado en el estado en el que el matrimonio se llevará a cabo. Para obtener la información más actualizada sobre tarifas y requisitos de identificación. Por favor llame a la oficina de Justicia del Condado de Benton al 636-3727 (Rogers) o al 271-1013 (Bentonville) o al Condado de Washington al 444-1711.

Por favor, planea traer la licencia civil para el ensayo para dar a su enlace que a su vez tendrá el sacerdote o diácono firmarlo después de la ceremonia. Una vez que compre su licencia tiene 60 días a partir de la fecha de compra para devolverla a la oficina del Secretario del Condado para archivar la información.

INSTALACIONES DE RECEPCIÓN

Hay instalaciones de recepción disponibles en nuestro centro de actividades parroquiales. Si está pensando en recibir su recepción aquí, o desea obtener información más detallada, por favor póngase en contacto con el planificador de las instalaciones parroquiales, **Tim Spellman 479-636-4020 ex. 42** en la primera oportunidad.

¿Tiene la parroquia otros requisitos u honorarios?

Para casarse en San Vicente de Paúl, usted (o sus padres) deben ser un miembro registrado. Si actualmente está en la lista de sus padres pero residirá en Rogers después de la boda, este es el tiempo apropiado para registrarse bajo su propio nombre. La inscripción se realiza una cuestión de unos pocos minutos para completar algunos trámites.

Los honorarios de la boda se basan en el estado de la actividad de las parejas de la boda y cubren los costos asociados con el uso del edificio de la iglesia así como estipendios para los servidores del altar y la coordinadora. La coordinadora del matrimonio. **Maria Tolan**, revisa todos los

honorarios en el momento de su reunión inicia con el sacerdote. Fechas de la boda se reservan una vez que la mitad de la cuota se paga con el saldo 45 días antes de la boda.

Es costumbre compensar al celebrante por su tiempo. Este regalo es generalmente \$100. Usted está invitado a dar esto directamente al sacerdote el día de la boda o pedir el mejor hombre o enlace de la boda para hacerlo.

Felicidades por este gran pasó que esta por tomar y recordar que está en nuestras oraciones.

¡Bendiciones!

Para reservar una fecha, preguntas y preocupaciones por favor contacte a **Maria Tolan en 479-636-4020 ex.17**
marriageprep@svdprogers.com